

Innkalling og saksliste til møte i UUI onsdag 31. mai 2023

Tid: 14.15 – 16.00

Sted: Seminarrom 301, HF-Bygget

Saksliste:

13/23 Godkjenning av innkalling og saksliste

14/23 Godkjenning av referat fra møte i UUI 30. november 2022

https://www.uib.no/sites/w3.uib.no/files/attachments/referat_uui_30_november.pdf

15/23 Orienteringssaker

- 1) Tidsplan for innføring av lektor, modell-D
- 2) Studieporteføljeprojektet
- 3) Internt seminar om Chatgpt og KI til høsten
- 4) Overgang til videotjenesten Panopto
- 5) Program møtene H23 (MA på onsdag, BA på torsdag)
- 6) Fagpersonweb pilot

16/23 Diskusjonssak: Frister for emneansvarlige å publisere emnesidene i Mitt UiB (utsatt sak 9/23 fra forrige møte)

Det er viktig at studenter møter emnesider for emnene de er påmeldt så tidlig som mulig.

Punkter for diskusjon:

- Hva kan være en levelig frist?
- Hvem klikker på «publisér»-knappen?
- Hvordan bygges innholdet på emnesidene opp?

17/23 Diskusjonssak: Begrunnelser i Inspira (utsatt sak 10/23 fra forrige møte)

Studenter kan nå be om karakterbegrunnelse direkte i Inspira, noe som letter arbeidet til eksamenskonsulentene, men som kan føre til mye ekstraarbeid for sensorene. Hvilke erfaringer har fagmiljøene med dette?

18/23 Diskusjonssak: Chatgpt o.l. (KI, kunstig intelligens) (utsatt sak 11/23 fra forrige møte)

<https://www.uib.no/ai/159251/chatgpt-%E2%80%93-trussel-eller-mulighet-i-forskning-og-utdanning>

Punkter for diskusjon:

- Har vi emner/eksamensformer der slike chatboter kan bli et problem?
- Hvordan kan vi trekke KI/språkteknologiske løsninger inn i studiene?

19/23 Diskusjonssak: Felles retningslinjer for MA-oppgaver.**Vedlegg 1 og 2**

Det finnes noen felles retningslinjer datert november 2017. Pr. i dag er det avvik mellom det som står i disse retningslinjer og det som står i emnebeskrivelsene for våre MA-oppgaveemner når det gjelder lengden på oppgaven. Det er også tilfelle at selv om man forholde seg innenfor marger, skrifttype og skriftstørrelse i retningslinjene, stemmer ikke sidetallene med ordlengde. Skal vi overhodet ha felles retningslinjer? Hvis ja, bør justeres på? Bør de inkludere lengden på MA-oppgaven?

20/23 Vedtakssak: nedlegging av LITTIF200

På UUI møtet 22.03.2022, ble det informert om problemer med felles emnet LITTIF200 og tidligere uenighet angående behov for å legge ned emnet. Etter en diskusjon rundt hva nedlegging ville innebære på ressursplanen, var det enighet at emnet skal legges ned når gjeldende fagmiljøene ble spurt.

Forslag til vedtak: *LITTIF200 legges ned med virkning fra og med våren 2024. Nødvendige overgangsordninger for studenter påvirket av nedlegging må ordnes.*

21/23 Eventuelt

19/23 - Vedlegg 1

Guidelines for the master's thesis at The Department of Foreign Languages, University of Bergen

1. Format and content

- ⇒ The thesis should have a length between 70 and 110 pages (equivalent to 25 900 – 40 700 words), A4-format. This does not include front cover, index, preface, bibliography and appendix.
- ⇒ Margins: normal; line spacing: one and a half (some subject areas double line spacing); size of letters: 12 for fonts Times, Times New Roman, 11 for Arial.
- ⇒ The thesis should be written in the same foreign language as the student's master's programme; English, French, Italian, Spanish or German. In the master's programmes of Arabic, the thesis is normally written in Norwegian, Swedish, Danish or English, and for Russian it could be written in Norwegian, Swedish, Danish, English or Russian. To use another language than described here, you need to send an application for approval by the Department of Foreign Languages.
- ⇒ Content of the front cover: Title of the thesis, your name, department/subject, semester and the logo of UiB (cf. point. 7).
- ⇒ Each of the main chapters of the thesis is to start on a new page.

2. Summary

The master's thesis is to include a mandatory summary of ½ to 1 page. It should be written in a language different to the language used in the thesis (*For papers written in a foreign language this will normally be Norwegian, or English. For papers written in a Scandinavian language, this is normally English*). The Summary is to be part of the main document of the thesis, not an appendix. You are free to choose whether you want to place the summary at the beginning or at the end of the thesis document.

3. Submitting the thesis

The master's thesis is to be submitted electronically, as a pdf-file, in Studentweb.

Procedure:

- a. The master's thesis is to be handed in, in a pdf-format, on the date in question (cf. point 4) by 13.00.
- b. Upon submitting, you make a choice whether or not you want the thesis to be available on the Internet through BORA (Bergen Open Research Archive). If yes, you enter an agreement with BORA. This agreement is available in BORA in English.
- c. The thesis will only be electronically available to the public if the student enters the agreement mentioned above. However, regardless of this, the thesis will be stored in an electronic database at UiB.

- d. If you want your own personal printed copy of the thesis, you must see to this yourself. The Faculty of Humanities does not cover the expenses for personal copies of the master's thesis.

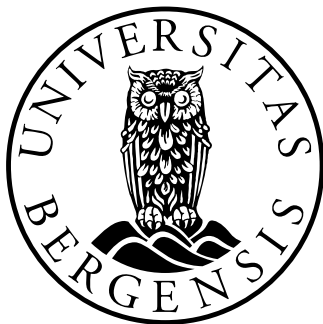
4. Deadlines

- ⇒ The deadlines for submitting the master's thesis are: 1 February, 15 May, 1 September and 20 November. If one of these dates is on a Saturday, Sunday or public holiday, the deadline will be postponed to the following workday.
- ⇒ The examination results will normally be ready in three weeks, but it may take as long as two months. This will affect the date of the oral examination.
- ⇒ If you need to prolong your period of the master's programme contract period the deadlines for applying for such an extension are
- 1 April/1 November in your fourth semester if you need a fifth semester.
 - 1 April/10 October in your fifth semester if you need a sixth semester.
- ⇒ More information and application forms: <http://link.uib.no/?4chFi>.

5. Postponement of deadline

If the student can document serious illness or other preventive circumstances, the deadline for submission of the thesis may be deferred up to 14 days.

6. UiB-logos



7.

UNIVERSITETET I BERGEN



8.

November 27 2017

19/23 - Vedlegg 2

Omtale MA-oppgave XXX350 emnebeskrivelser ved IF under overskrift «Vurderingsformer»:

ENG350

«Masteroppgåva skal skrivast på engelsk og vere på mellom 70 og 110 sider (talet på ord i oppgåva må vere på mellom 25000 og 40000 ord).»

ENGMAU655

«Masteroppgåva skal skrivast på engelsk og vere på mellom 60 og 100 sider. (Sjå rettleiing for skriving av masteroppgåve.)»

FRAN350

«Ei masteroppgåve på 70-100 sider, skriven på fransk. Ei munnleg prøve som kan justera karakteren på masteroppgåva med ein bokstavkarakter.»

ITAL350

«Masteroppgåve på 70-100 sider skriven på italiensk.»

JAS350

«Det er mogleg å velje mellom to typar prosjekt: eit tradisjonelt forskingsprosjekt, og eit omsetjingsprosjekt.

Både typar oppgåve skal normalt ha ei samla lengd på 25 000 - 40 000 ord.»

KIN350

«Masteroppgåva er ei grundig analyse av eit sjølvvalt tema innanfor fagfeltet kinesiske studium. Den skal skrivast på engelsk og vere 70-110 sider lang (med total ordteljing på mellom 25 000 og 40 000 ord).»

RUS350

«Masteroppgåva skal vere på mellom 70 og 110 sider.»

SPLA350

«Ei masteroppgåve skriven på spansk på 70-110 sider (25900 - 40700 ord) med justerande munnleg eksamen.»

TYS350

«Masteroppgåva skal skrivast på tysk og vere på mellom 70 og 110 sider med vanleg skriftstorleik (12 Punkt), halvannan linjeavstand og vanlege margar.»